

BUREAUX
DU HURRIYETE
(LA LIBERTÉ)
4, RUPERT STREET W.
A LONDRES

حُریت

۱۲۸۵

مطبعه
لوند رده
روپرت استریت ده
تومرو
۴

(یکی عثمانلیر جمعیتی)

مطردن اشو غزله خنده برکه نشر ایدیلور حاوی اولدی میاجت ملت و دولترک ملامت و عیالی خلقک ممتدنه منعقد بر محسوس بر انگلیز لیراسه در
مرحمه حاجنه بهر هفت استدیکی نام و محله حریت کوندر بلور مطبعه ساز آتار مفیده طبع اولدقده ائردن دخی بر رخه میانا ویریلور متعدد حده الاثر فله
مصدلر بیون بشله بیرله غزله کوندر لاسی توصیه ایدر ترسه اورالره دخی ایصال اولور بر خهسی یارم شیلنه [اوج غروشه] در حرت هره یازلی استورسه
بالاده محل و نومروسی یازلی اولان مطبعه کوندرالی

حکومتدر نچون دفع ایده مبور با حکمیری که
عین علتدر اطرافه طولانان (روسیه کی فلان
کی) بر طاقم بیلانله سوز برلکی ایش باز
قلدانسه حکمیر اشارت ایده جک بیلانلر همان
صوققه یوتغه قالمقشه جی اوده کندی
سایه سنده تعیش ایدن و آنک فسادتن صکره
قودوره یویامقله یله بختمکه مقدر اوله میان
حکیمیرک انباء حاصل ایتسنه انتظارا بر مدت
دها توقف ایدوب طور یور فقط بچاقده
بکبه طابندی راز دها بویه سورسه خسته
الی آباغی باغلی قالموده ایکلیه ایکلیه اولمکدن
ایسه وار قوتی بازویه کنوده رک ویلانی ملانی
کوزینه الهرق نهایت درجده بر حرکت نشبت
ایده جکته شهبه یوقدر

شمیدی باقلم فصل اولورسه بو خسته لکی دفع
ایده بیلور بو معلومدر که بزم دولت وقتله هره
قدر ظاهرا حکومت مستقله صورتنده کورینور
ایسه ده حقیقت حالده بیانی حریتک درجه
افراطنه وارمش بر حکومت مشروطه ایدی
علما حکم ایدر پادشاه ووزرا اجرا ایلر
اهالی سلاح دردست اوله رق و اجرایه ناظر
بولتوردی

ملا کورانی مرحوم نقشب اوقاف مأمورینه
پروسه ده بولندی زمان فاتح سلطان محمد
اورایه بر فرمان کوندر مقام حکومتده اوقونور
خواجه افندی همان فرمانی مباشرک ائدن
آلور بونک حکمی خلاف شریعتدر پادشاه
شرعه مخالف فرمان کوندره مز بزنی عن المنکره
مأمور دیه رک فرمانی پارهل اوحسدله قالمق
مصره قدر اختیار غربت ایدر فاتح مرحومک
مأثر جلادتدن زیاده شان سلطنتی اصلا

«خسته آدم»

تعبیری فرانسزلر پیننده اولیله بر وجود معنوی به
علم اولشدر که باشی اوروپا دیدیکز دولخانه
مدینک الکوزل بر نقطه سته یاصلا تمش و کندی
اوج قطعه نک اکمهم موقعلرینه اوزانمش کج
دنچ کوزل دنیا طور دقجه بشامغه مستعد بر
قوجاق یکیت ایکن جان چکیشوب یاتور
بچیاره نک نامی ایسه دولت علیه در

- ✱ آغلامزی باقوب احوال پریشانزه
- ✱ دل و جانیه سون دولتی ملتی
- ✱ نجه زار اولیملم سلطنتک حاله کیم
- ✱ نه زماندر چکبور صدر و فوآد علنی

باز بومزمن علتلری دوشونه لده خسته مزک حیاتدن
قطع امیدمی ایدلم خیر دولت بر شخصدر اما
شخص معنودر این خلدونک دیدیکی کی اولیله عمر
طبیعیسی فلانی یوقدر حتی صدر و فوآد دیدیکز
علتدره حقیقت دکل بر قوری عنوان و نامدن عبارتدر
او «خسته آدم» بالکن مقتضای طبیعت کوره
حرکت ایسه هم صحت بولور هم قوتلور هم
دنیا طور دقجه عمر سور

یا خسته لغتک حقیقتیه در نچون دفع ایده مبور
نصل اولورسه دفع ایده بیلور ها ایشته
مسئله نک جان اله جی یری بورالنده شو اوج
سوالک تفصیلاته کربشله مجلداته صغیر فقط
کلیاتدن خلاصه بحث ایتک مناسب کورلدی
خسته لکنک حقیقی قلت رجال قلت مال
قلت عسکر قلت اسباب و الحاصل قلت قلت
قلت هر شیده قلت آنک منشئی ایسه استبداد

برنجی سوز» شوخسته نك قورئلسی طبابت اوكرمنسه محتاجدر» ايكهفی ادعا ايسه «نه مزه لازم شدی بزخسته لكك دوامی سابه سنده راحت ايدیورزبا باقلم خسته شكايته باشلاسون قولم اغریور دیرسه مرمهرورز باشم اغریور دیرسه روح قوقلادیز اوپله اوپله خسته لاق كبر بڑه تعیشیدن قالمز» دیمكدر ای اطباءی دولت شو وطن كه عومك مشترك والدہ سیدر الكزده زار زار ايكلیور عناصرك معاوشنه مراجعت ایتدن هیچ بر خسته نك صحتی قابل اوپله جغفیده یلورسكن نیجه بر بوداعبه منفعت نیجه بر آرزوی استقلال طبابت مقامه كلكشكن سز عین علت اولدیكنر خسته لكنده آتاق تزدن مستفید اولغه كوز دیمك واولدكدن صكره اشباشنی چالوب صامتی ایچون والدہ سنك اتلافه چالشمق قغنی انسانه یاقبشور لغت او اخلاق خبیثه كه اوج كونك صفا ایچون الی بوز ییلاق بر دولك خرابه سبب اوله رق تامی الی الابد عالمك محكمه وجدانده مظهر نفرین ایدہ

((بته كرید مسئله سی تازه لندی))

ذات عالی حضرت صدارتپاشاهی كچن سنه كریده عزیمتله اجرا پیوردقلمی اصلاحات نافعه اوزربنه قلمه آلوب خاكپای شاهانه به تقدیم و ترجمه سنی دول متحابه به رسماً تبلیغ ایلدیکی تقریرده

[كریده صكرید جزیره سنك كافه جوانب وانعاشنده آسانك تاما اعاده اولدیفنی خبری شمدیدن خاكپای مهابوی خلافتپاشاهلرینه عرض و تقدیمه موقی اولدیم ایدده بندگانمہ تودیعنه مساعدده مكرم اعاده حضرت كیفی ساتیارنی شایان بیوریلان سامونوك صكرید عیبانی شدرلرینك و آنلك كوك بوراده وركز اوروپاده ایتادیرمہ چاشدقلمی آدلمك طاقی كکی یی حاصل قالدیفنی تأییدات قلمیه سنی تكراره جارت ایلرم مقتضای اراده سینه حضرت پادشاهلری اوزره انقاد اولان تدابیرك فاملیا نقلی خصوصك انقطاعی حانده ایتده سریع و كمكلسی كوریلجكی و یونك دوامی ایله دخی مفر اولجی شهنودن آزاده اولوب فقط مهابی، حمونی جزوی مدت تأخیر ایدیلجكی دركاردر]

یورلش ایدی یدی سكر آیدن بروكریددن یونانستانه فاملبا نقلی خصوصی اوروپا دولترینك همت متفقانه لری ایله منع اولندی حتی اولجه نقل اولسانلرك برخلیلسی دخی كبرویه اعاده ایدلدیلر و حالا اولئق اوزره در تمامی حصول آسایش ایچون تقدیر اولسان جزوی مدت

ایدہ جك وقایعندركه كوردیكی حقارت اوزربنه استادینك حقنی تسلیم وشاننه برقاندھا تعظیم ایدرك اخقر بوقبعلر رجار نیازلرله مصردن جلبه اهتمام ایلر

كوریلیلردن برینه برطاقم عجزه ورته كلور ولبرینك كندندن اولكی صدراعظم طرفدن بغیر حق قتل اولندیفنی دعوا ایلر اوده مرافعه شرعیه نك اجراسندن صكره صدراعظمه باحكم شرعی قصاص ایلر

ایشته وقتله بركوچك عشیبردن برخلافت كبرا تشكیل ایدن و صدمات جلادیه دنیایی دتره دن دولت علیه نك زمان اقبالی بوزمانلر ایش باشمدی نه زمانده بز اوپله برزمانده بڑكه باب عالی قانون پایور باب عالی حكم ایدیلور باب عالی اجرا ایلور اجرا آنه بنه باب عالی ناظر اولور پادشاه دیسه نك باب عالی اكلاشلور قانون دیسه نك كذلك مجلس محكمه دیسه نك كذلك اهالی دیسه نك هیچ برشی اكلاشلور علادن بر ذات استانبوله كلور وعظ ایدر نصیحت بازار ده طهارتی بیلر برطاقم مستبدان دولت طوطقلمی كپی اناطولی به نفی ایدرلر پادشاهك كندی خاندانه ظلم ایتكدن بشقه رشقه اقتداری یوق اهالیلك حالی نمودبالله بری قهوهیه چیقوبده عجا بوكون نه وار نه یوق دیسه محبسده چوریمك مقرر ایشته دولت علیه نك «خسته آدم» نامی فزانه رق كندینه نسبت براوفق فاره حكمنده بولتان قره طاعدن ییله تبرل تبرل دتره دیكی زمانلرده بوزمانلردر

تغصلات مشروعه دن اكلاشلوركه خلقك اسكی حربی و شرعك اولكی حكومتی هرنه وقت اعاده اولتورسد دولت او وقت علندن قوریلور بز اوپله برزمانده بڑكه نجاتمز ایچون محكمه دینلدیكی قانون و (هرنه عنوان ایله اولورسه اولسون) مأمور دینلدیكی خدمتكار فقط اهالی دینلدیكی «حاكیت مشروعه» معناری اكلاشلیدر

بعضیاری «خلقك حربی ابتدا اكمال معرفته محتاجدر» و بعضیلریده «حربنی زمانك اقتضاسنه كوره درجه درجه ویرمیلدر» دیرل